

DILLON 650 TOOLHEAD - ZERO PLAY - FREE FLOAT READY - ARMANOV Dillon 650 - 750 ToolHead - Zero Play - Free Float ready - Red

What does the Free-Float, Zero-Play Toolhead do?

This toolhead has lock rings that allow the sizer and seater dies to float. This floating action allows the dies to center themselves exactly over each cartridge for the best possible alignment and more concentric ammunition.

NO IMAGE
AVAILABLE

What is Zero Play?

This toolhead does not use original toolhead pins supplied by dillon. This toolhead is bolted with two M3 bolts and lifts toolhead into upmost position. When you cycle cases downwards toolhead does not move and cases go out in straight line. Best practice is to loosen M3 bolts a little bit and push index shell-plate with case in to dies and tighten M3 bolts in toolhead best position.

What is concentricity and how does it matter?

Concentricity refers to how straight the bullet is on top of the loaded round. A bullet that is straight will enter the rifling in the barrel that way. Bullets that enter the rifling slightly crooked do not shoot with their highest accuracy.

What's wrong with using the OEM toolheads?

The Dillon presses are great machines made to high quality standards. However, the cast toolheads have limitations. How do we know if the toolhead flange is flat? Or how do we know that each threaded station in the toolhead is in perfect alignment with the shellplate? How do we know that the stations are equally spaced? All of these areas compound for possible misalignments and lead to ammunition that isn't quite as concentric as it could be. The toolhead is the final link between your dies and your press so it only makes sense that quality is extremely important. With over 100,00 EUR of dies, powder measure, and other accessories mounted in your toolhead, don't you want to know it's the best available!

What is different about the new CNC Machined Toolhead?

These toolheads are made to the highest standards. They are CNC machined from 6082 aluminum, which is much stronger and has less flex than a cast toolhead. All critical dimensions are machined in a single operation, ensuring that all surfaces are true and aligned relative to each other. The die holes are positioned with a very high degree of accuracy and the 7/8-14 threads are machined to tight tolerances for precise fit and alignment, yielding dies that are more precisely centered in each hole and better aligned to the cartridge cases in the shellplate. The flange is also flatter than can be achieved with a cast toolhead.

- Made in Europe
- Include M3 bolts and hex key
- Ready for Free-float rings

Attributes

- Name: ARMANOV Dillon 650 - 750 ToolHead - Zero Play - Free Float ready - Red
- Manufacturer: ARMANOV
- Product no.: EU2009910
- Mfr. No.: DTH650FF-RE
- Color: Red
- Material: Aluminum
- Delivery weight: 0.42kg
- Shipping height: 35mm
- Shipping width: 103mm
- Shipping length: 105mm
- EAN: 0712195456684

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den ARMANOV Dillon 650 Toolhead Zero Play Free Float bereit](#)
- [English: ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Utilisation du Toolhead ARMANOV DILLON 650 ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza del Prodotto: ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)
- [Suomi: ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)
- [Svenska: Säkerhetsanvisningar för ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)
- [Český: Návod k použití ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY](#)

Sicherheitshinweise für den ARMANOV Dillon 650 Toolhead Zero Play Free Float bereit

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des ARMANOV Dillon 650 Toolhead Zero Play Free Float bereit. Dieser Toolhead wurde entwickelt, um Ihnen eine präzise und zuverlässige Wiederladeerfahrung zu bieten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist oder Anzeichen von Verschleiß aufweist.
- Befolgen Sie alle Anweisungen und Empfehlungen des Herstellers.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie den Toolhead nur mit kompatiblen Dillon 650 Pressen.
- Achten Sie darauf, dass die M3Schrauben ordnungsgemäß angezogen sind, um eine sichere Befestigung zu gewährleisten.
- Lockern Sie die M3Schrauben leicht, bevor Sie die Hülsen in die Dies drücken, um eine optimale Ausrichtung zu erreichen.
- Überprüfen Sie die Konzentrität der geladenen Patronen regelmäßig, um sicherzustellen, dass sie korrekt ausgerichtet sind.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, wenn Sie mit Pulver oder anderen Chemikalien arbeiten.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Installation des Toolheads:

- Entfernen Sie den vorhandenen Toolhead von Ihrer Dillon 650 Presse.
- Setzen Sie den ARMANOV Toolhead auf die Presse und befestigen Sie ihn mit den mitgelieferten M3Schrauben.
- Ziehen Sie die Schrauben fest, um sicherzustellen, dass der Toolhead stabil ist.

2. Verwendung des Toolheads:

- Stellen Sie sicher, dass der Toolhead in der höchsten Position ist, bevor Sie mit dem Laden beginnen.
- Bewegen Sie die Hülsen vorsichtig nach unten, um sicherzustellen, dass der Toolhead nicht bewegt wird.
- Führen Sie die Hülsen in die Dies ein und drücken Sie die IndexHülsenplatte mit der Patrone in die Dies.

3. Überprüfung der Konzentrität:

- Überprüfen Sie regelmäßig die Ausrichtung der Kugeln in den geladenen Patronen.
- Stellen Sie sicher, dass die Kugeln gerade in die Züge des Laufes eintreten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Aluminium und anderen Materialien.
- Recycling ist empfohlen, um die Umwelt zu schonen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung zu Ihrem ARMANOV Dillon 650 Toolhead Zero Play Free Float bereit, wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler.

ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Introduction

Thank you for choosing the ARMANOV Dillon 650 Toolhead. This product has been designed to enhance your reloading experience by providing a zero play toolhead that allows for freefloating dies. This guide will provide you with essential safety instructions, installation guidelines, and usage recommendations to ensure a safe and effective operation.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the toolhead.
- Ensure that the toolhead is compatible with your Dillon press model.
- Regularly inspect the toolhead for any signs of wear or damage.
- Use the toolhead only for its intended purpose.
- Keep the toolhead and all accessories out of reach of children and vulnerable individuals.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about recall updates via the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that all M3 bolts are properly tightened before use to prevent movement during operation.
- Do not exceed the maximum torque specifications for the M3 bolts to avoid stripping the threads.
- When adjusting the toolhead, make sure the press is in a safe position to prevent accidental cycling.
- Avoid overloading the toolhead with excessive weight or improper accessories.
- Maintain a clean workspace to prevent accidents and ensure safe handling of ammunition components.
- Always wear appropriate eye protection when operating the reloading press.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Remove the Original Toolhead:** Detach the existing toolhead from your Dillon press following the manufacturer's instructions.
2. **Prepare the Toolhead:** Ensure the ARMANOV Dillon 650 Toolhead is free of debris and damage.
3. **Position the Toolhead:** Align the toolhead with the mounting points on the Dillon press.
4. **Secure the Toolhead:** Use the provided M3 bolts to secure the toolhead. Tighten the bolts evenly to ensure stability.
5. **Check Alignment:** Ensure that the toolhead is properly aligned with the shellplate and that the die holes are accessible.

Usage

1. **Loosen M3 Bolts:** Before inserting cases, slightly loosen the M3 bolts.
2. **Insert Cases:** Place a case into the shellplate and push it into the dies.
3. **Tighten M3 Bolts:** Once the case is positioned, tighten the M3 bolts to secure the toolhead in the optimal position.
4. **Cycle the Press:** Operate the press according to the manufacturer's instructions, ensuring that the toolhead remains stable and aligned.
5. **Monitor Concentricity:** Regularly check the concentricity of your ammunition to ensure optimal performance.

Disposal Instructions

- Dispose of the toolhead responsibly at a recycling facility that accepts metal products.
- Follow local regulations regarding the disposal of reloading components and materials.
- Do not dispose of the toolhead in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the ARMANOV Dillon 650 Toolhead, please refer to the manufacturer's contact information provided with your product packaging or visit the manufacturer's website for further assistance.

Thank you for choosing the ARMANOV Dillon 650 Toolhead. By following these safety guidelines and instructions, you can enhance your reloading experience while ensuring safe and effective operation.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Toolhead FreeFloat, ZeroPlay de ARMANOV para tu prensa Dillon 650. Este producto ha sido diseñado para ofrecer un rendimiento superior y una mayor precisión en la recarga de municiones. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía te proporcionará información esencial sobre la seguridad y el uso adecuado de este producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el Toolhead.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- Usa el Toolhead solo con prensas Dillon 650 compatibles.
- No uses el Toolhead si está dañado o presenta signos de desgaste.
- Mantén el Toolhead fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Siempre utiliza equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad.
- Reporta cualquier accidente o producto defectuoso a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Verifica la alineación:** Antes de usar el Toolhead, asegúrate de que todos los dies estén correctamente alineados.
- **Ajuste de tornillos:** Asegúrate de que los tornillos M3 estén bien apretados, pero no excesivamente, para evitar daños.
- **Inspección regular:** Revisa el Toolhead periódicamente para detectar cualquier signo de desgaste o daño.
- **Uso de dies:** Utiliza solo dies compatibles con el Toolhead y asegúrate de que estén en buenas condiciones.
- **Evita el sobrecalentamiento:** No uses el Toolhead de manera continua durante períodos prolongados sin permitir que se enfríe.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Toolhead:

- Retira el Toolhead original de la prensa Dillon 650.
- Coloca el Toolhead FreeFloat, ZeroPlay en la prensa.
- Asegúrate de que el Toolhead esté en la posición más alta.
- Fija el Toolhead utilizando los tornillos M3 provistos.

2. Configuración de Dies:

- Instala los dies de sizer y seater en los agujeros correspondientes del Toolhead.
- Ajusta los dies según las especificaciones del fabricante.
- Asegúrate de que los dies estén centrados sobre la placa de cartuchos.

3. Uso del Toolhead:

- Carga los cartuchos en la prensa y asegúrate de que estén alineados.
- Baja el Toolhead lentamente para evitar cualquier desalineación.
- Realiza pruebas de recarga para verificar la precisión y la concentricidad de la munición.

4. Mantenimiento:

- Limpia el Toolhead después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Almacena el Toolhead en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Instrucciones de Eliminación

- El Toolhead FreeFloat, ZeroPlay debe ser desechado de acuerdo con las normativas locales de reciclaje.
- Si el Toolhead está dañado o ya no es utilizable, consulta con las autoridades locales sobre la eliminación adecuada de productos de aluminio.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto o si necesitas más información, consulta con el punto de contacto de la UE correspondiente a este producto.

Guide de Sécurité pour l'Utilisation du Toolhead ARMANOV DILLON 650 ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Introduction

Merci d'avoir choisi le Toolhead ARMANOV DILLON 650 ZERO PLAY FREE FLOAT READY. Ce guide de sécurité est conçu pour vous informer sur une utilisation sécurisée de ce produit, conformément aux réglementations de sécurité des produits de l'UE. Veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser le toolhead.

Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le toolhead est utilisé uniquement avec la presse Dillon 650.
- Ne modifiez pas le toolhead de quelque manière que ce soit, car cela pourrait compromettre sa sécurité et son efficacité.
- Gardez le toolhead hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Vérifiez régulièrement l'état du toolhead pour détecter toute usure ou dommage.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Attention aux pièces mobiles** : Lorsque vous manipulez le toolhead, soyez conscient des pièces mobiles qui peuvent causer des blessures.
- **Utilisation des outils** : Utilisez uniquement des outils appropriés pour l'installation et l'ajustement du toolhead. Ne forcez pas les vis M3.
- **Alignement correct** : Assurez-vous que les dies sont correctement alignés dans le toolhead avant de commencer à recharger.
- **Surveillance des débris** : Vérifiez que le toolhead est propre et exempt de débris qui pourraient affecter le fonctionnement.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Toolhead :

- Dévissez le toolhead d'origine de votre presse Dillon 650.
- Placez le Toolhead ARMANOV sur la presse et alignez les trous de fixation.
- Fixez le toolhead en utilisant les vis M3 fournies. Serrez-les légèrement pour permettre un ajustement.
- Poussez la plaque d'index avec la douille dans les dies et resserrez les vis M3.

2. Utilisation du Toolhead :

- Chargez les douilles dans la presse et commencez le cycle de rechargement.
- Surveillez attentivement le processus pour vous assurer que les douilles sortent en ligne droite.
- Si vous remarquez un désalignement, arrêtez immédiatement l'utilisation et vérifiez le montage.

3. Maintenance :

- Nettoyez régulièrement le toolhead avec un chiffon sec pour éviter l'accumulation de résidus.
- Inspectez les vis M3 pour vous assurer qu'elles sont bien serrées et en bon état.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le toolhead dans les ordures ménagères. Consultez les réglementations locales pour l'élimination des produits en aluminium.
- Si le toolhead est endommagé, contactez un centre de recyclage approprié pour une élimination sécurisée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre toolhead, veuillez contacter le point de contact de l'UE pour les produits de sécurité.

Veillez noter que ce guide de sécurité est essentiel pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre Toolhead ARMANOV DILLON 650 ZERO PLAY FREE FLOAT READY. En suivant ces instructions, vous contribuerez à votre sécurité et à celle des autres lors du rechargement de vos munitions.

Guida alla Sicurezza del Prodotto: ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Introduzione

Benvenuto nella guida alla sicurezza del prodotto per l'ARMANOV Dillon 650 ToolHead Zero Play Free Float Ready. Questa guida è progettata per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto, fornendo informazioni importanti sui rischi potenziali e su come evitarli. Ti invitiamo a leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il tuo toolhead.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il toolhead solo per il suo scopo previsto e in conformità con le istruzioni fornite.
- Controlla il prodotto per eventuali segni di danno o usura prima dell'uso. Non utilizzare il toolhead se presenta difetti visibili.
- Tieni il toolhead fuori dalla portata dei bambini e di altre persone vulnerabili.
- Segnala eventuali incidenti o prodotti difettosi alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Controllo delle Viti:** Prima di ogni utilizzo, verifica che le viti M3 siano ben serrate. Viti allentate possono compromettere la stabilità del toolhead.
- **Allineamento dei Dies:** Assicurati che i dies siano correttamente allineati nel toolhead per evitare disallineamenti durante la ricarica delle munizioni.
- **Condizioni di Lavoro:** Utilizza il toolhead in un ambiente asciutto e pulito per prevenire il rischio di corrosione o malfunzionamenti.
- **Protezione Personale:** Indossa sempre occhiali protettivi e guanti durante l'installazione e l'uso del toolhead per proteggerti da eventuali schegge o detriti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Toolhead:

- Rimuovi il toolhead originale dalla tua press.
- Posiziona il toolhead ARMANOV sulla press, assicurandoti che sia ben allineato.
- Fissa il toolhead utilizzando le due viti M3. Assicurati che siano serrate ma non eccessivamente, per consentire eventuali regolazioni.

2. Utilizzo del Toolhead:

- Inserisci i dies di sizer e seater nei fori del toolhead.
- Regola il toolhead all'altezza desiderata e serra le viti M3 per fissarlo in posizione.
- Quando carichi le cartucce, assicurati che il toolhead non si muova e che le cartucce escano in linea retta.
- Segui le migliori pratiche per l'allineamento dei dies e il serraggio delle viti.

3. Controllo Finale:

- Dopo l'installazione, esegui un controllo finale per assicurarti che tutto sia in ordine e che non ci siano parti allentate o danneggiate.

Istruzioni per il Recupero e Smaltimento

- **Smaltimento:** Quando il toolhead non è più utilizzabile, smaltiscilo secondo le normative locali riguardanti i rifiuti metallici e i materiali di ricarica.
- **Riciclo:** Se possibile, ricicla il toolhead in alluminio presso un centro di raccolta autorizzato.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Questa guida è stata redatta per aiutarti a utilizzare l'ARMANOV Dillon 650 ToolHead in modo sicuro e responsabile. Segui sempre queste istruzioni per garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup ARMANOV Dillon 650 ToolHead Zero Play Free Float Ready. Celem tej instrukcji jest zapewnienie informacji o bezpiecznym użytkowaniu produktu, a także wskazówek dotyczących instalacji i użytkowania. Proszę dokładnie zapoznać się z poniższymi wytycznymi, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z przeznaczeniem.
- Zawsze stosuj się do instrukcji producenta dotyczących instalacji i użytkowania.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi narzędzi i akcesoriów.
- Przechowuj produkt w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- W przypadku zauważenia jakichkolwiek nieprawidłowości, zaprzestań używania produktu i skontaktuj się z odpowiednim wsparciem.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Zawsze używaj odpowiednich narzędzi do instalacji i regulacji toolheadu.
- Nie przekraczaj zalecanych wartości momentu dokręcania śrub M3.
- Upewnij się, że die'y są prawidłowo umieszczone w toolheadzie przed rozpoczęciem procesu ładowania amunicji.
- Monitoruj proces ładowania, aby upewnić się, że nie występują żadne nieprawidłowości, takie jak zacięcia lub nieprawidłowe ustawienie die'ów.
- Nie używaj toolheadu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości w jego działaniu.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja Toolheadu:

- Zdejmij oryginalny toolhead z prasy Dillon.
- Użyj klucza imbusowego do poluzowania śrub M3 w nowym toolheadzie.
- Umieść toolhead na prasie, upewniając się, że jest prawidłowo osadzony.
- Dokręć śruby M3, aby zabezpieczyć toolhead w najwyższej pozycji.
- Poluzuj śruby M3 nieco, aby umożliwić swobodne poruszanie się die'ów, a następnie dokręć je w najlepszej pozycji.

2. Użytkowanie Toolheadu:

- Upewnij się, że wszystkie die'y są prawidłowo wycelowane nad nabojem.
- Monitoruj koncentryczność pocisków podczas ładowania, aby zapewnić ich prawidłowe wprowadzenie do gwintu lufy.
- Regularnie sprawdzaj, czy toolhead i die'y są w dobrym stanie technicznym.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera materiały, które mogą być niebezpieczne dla środowiska.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat prawidłowej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub dostawcą produktu.

Dziękujemy za zwrócenie uwagi na te wytyczne. Bezpieczeństwo jest naszym priorytetem, a stosowanie się do tych instrukcji pomoże zapewnić bezpieczne i efektywne korzystanie z ARMANOV Dillon 650 ToolHead.

ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Käyttöohjeet ja turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY tuotteen. Tämä työpää on suunniteltu parantamaan latausprosessiasi ja varmistamaan tarkkuuden. Ennen käyttöä, lue tämä käyttöohje huolellisesti varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että työpää on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti, että kaikki kiinnitysosat ovat tiukasti paikallaan.
- Käytä työpäätä vain tarkoituksenmukaisella tavalla.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Ilmoita mahdollisista vaaroista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Vältä voimakasta voimaa, kun käsittelet työpäätä.
- Älä käytä työpäätä, jos se on vaurioitunut tai kulunut.
- Varmista, että kaikki komponentit ovat yhteensopivia ja oikein asennettu.
- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, tarvittaessa.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja siisti.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Poista kaikki pakkausmateriaalit ja tarkista, että tuote on ehjä.
- Kiinnitä työpää puristimeen käyttäen mukana toimitettuja M3pultteja.
- Kiristä pultit tasaisesti varmistaaksesi, että työpää on tukevasti paikallaan.
- Varmista, että työpää on tasainen ja että se on kohdistettu oikein kotelolevyn kanssa.

2. Käyttö

- Varmista, että työpää on oikein asennettu ennen latausprosessin aloittamista.
- Tarkista säännöllisesti työpään kiinnitys ja kunto käytön aikana.
- Jos huomaat poikkeavuuksia, keskeytä käyttö ja tarkista asennus.
- Seuraa valmistajan suosituksia ja parhaita käytäntöjä tarkkuuden varmistamiseksi.

Hävittämisohteet

- Tuote tulee hävittää paikallisten jätteiden käsittelyohjeiden mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai kierrätyspalveluihin saadaksesi ohjeita.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista verkkosivut.

Huomautus

Tämä tuote on suunniteltu aikuisten käyttöön. Varmista, että lapset eivät pääse käsiksi tuotteeseen tai sen osiin.

Nämä ohjeet on laadittu EU:n yleisen tuoteturvallisuusasetuksen (GPSR) mukaisesti. Varmista, että noudatat kaikkia turvallisuusohjeita ja käytä tuotetta vastuullisesti.

Säkerhetsanvisningar för ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Introduktion

Tack för att du valt ARMANOV DILLON 650 ToolHead Zero Play Free Float Ready. Denna produkt är designad för att förbättra precisionen och kvaliteten på din ammunition. För att säkerställa säker användning och skydda dig själv och andra, vänligen läs och följ dessa säkerhetsanvisningar noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera alltid att produkten är i gott skick innan användning.
- Använd endast produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella skador eller defekter till tillverkaren.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd skyddsglasögon och handskar under installation och användning.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att förhindra olyckor.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller distraherad.
- Kontrollera att alla skruvar och bultar är ordentligt åtdragna innan användning.
- Följ alltid de rekommenderade inställningarna för din press och verktyg.

Instruktioner för installation och användning

1. Installera verktygshuvudet:

- Ta bort det gamla verktygshuvudet från din Dillon 650 press.
- Fäst ARMANOV DILLON 650 ToolHead med de medföljande M3bultarna.
- Justera verktygshuvudet till önskad position och dra åt bultarna försiktigt.

2. Använd verktygshuvudet:

- Ladda hylsorna i pressen och se till att de är korrekt placerade.
- Justera sizer och seaterdies för att säkerställa korrekt centrerad ammunition.
- När du cyklar hylsor nedåt, se till att verktygshuvudet förblir stabilt och justerat.

3. Underhåll:

- Rengör verktygshuvudet regelbundet för att avlägsna smuts och skräp.
- Kontrollera att flänsen och diehålen är fria från skador.

Avfallshantering

- Kasta inte produkten i hushållsavfallet.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering av metallprodukter.
- Återvinn materialet när det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support relaterade till ARMANOV DILLON 650 ToolHead, vänligen kontakta tillverkaren direkt. Det är viktigt att ha tillgång till korrekt information för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten.

Genom att följa dessa säkerhetsanvisningar kan du maximera säkerheten och effektiviteten vid användning av ARMANOV DILLON 650 ToolHead. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter!

Návod k použití ARMANOV DILLON 650 TOOLHEAD ZERO PLAY FREE FLOAT READY

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili ARMANOV Dillon 650 ToolHead Zero Play Free Float Ready. Tento produkt je navržen tak, aby zvýšil přesnost a efektivitu vaší přebíjecí práce. Před použitím si prosím pečlivě přečtěte tento návod, abyste zajistili bezpečné a správné použití.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro zamýšlené účely a v souladu s tímto návodem.
- Před použitím zkontrolujte, zda je ToolHead v dobrém stavu a bez viditelných poškození.
- Používejte ochranné brýle a rukavice při manipulaci s náboji a přebíjecími komponenty.
- Udržujte pracovní prostor čistý a uspořádaný, aby se předešlo nehodám.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Před každým použitím ToolHead zkontrolujte, zda jsou šrouby M3 řádně utaženy.
- Při nastavování ToolHead se ujistěte, že je správně umístěn a zarovnán s ostatními komponenty.
- Nepokoušejte se upravit nebo opravovat ToolHead sami, pokud nejste kvalifikovaní.
- Při práci s náboji se vyvarujte nadměrného tlaku na ToolHead, aby nedošlo k poškození.
- Pokud zjistíte jakékoliv abnormality nebo poškození, přestaňte produkt používat a kontaktujte odborníka.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace ToolHead

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje, včetně šroubů M3 a imbusového klíče.
- Umístěte ToolHead na přebíjecí lis a zajistěte ho pomocí dvou šroubů M3.
- Ujistěte se, že ToolHead je v nejvyšší poloze a je pevně utažen.

2. Použití ToolHead

- Před zahájením přebíjení zkontrolujte, zda jsou všechny komponenty správně nainstalovány a funkční.
- Při cyklování nábojů se ujistěte, že ToolHead zůstává stabilní a nepohybuje se.
- Sledujte soustředěnost projektilu a ujistěte se, že je správně zarovnaný.

3. Údržba ToolHead

- Pravidelně kontrolujte ToolHead na známky opotřebení nebo poškození.
- Čistěte ToolHead a okolní oblasti, abyste zajistili optimální výkon.

Pokyny pro likvidaci

- Po skončení životnosti produktu jej zlikvidujte v souladu s místními předpisy pro likvidaci odpadu.
- Nenechávejte produkt na veřejných místech nebo v přírodě.

Kontakt pro další podporu

Pro další informace a podporu se prosím obraťte na svého prodejce nebo navštivte oficiální webové stránky výrobce.

Děkujeme, že dodržujete tyto pokyny a přispíváte k bezpečnému používání ARMANOV Dillon 650 ToolHead.